

自治会使用会员缴纳的自治会费进行运营。每个自治会的会费金额和征收方法不同。

为了使我们的居住地区变得更美，生活更方便，大家都加入自治会，共同努力吧！

大部分长滨市民加入了各自治会。请外国居民也加入自治会。

如要加入自治会，请咨询您身边的人士或与长滨市政府市民协动推进课联系。(☎ 0749-65-8722)。

加入自治会非常重要。我们要认识周围的人，与他们保持交往，相互协作，共同建设和平地区，使大家能够过上安全放心的生活。



长滨市政府
市民协动部 市民协动推进课
☎ 0749-65-8711

协力翻译机构：
一般财团法人 日本国际协力中心(JICE)



中国語版

欢迎您加入自治会



- ◆ 自治会是什么？
- ◆ 加入自治会有什么好处？
- ◆ 自治会有哪些活动？



我们地区尚有许多为了建设宜居地区而需要解决的课题。

在这些课题中，仅靠行政能够解决的课题较少，发挥地区居民的力量非常重要。

为了实现居民们的共同心愿——“更宜居的城市”、

“建设孩子们能够安全地玩耍和学习的环境”、

“使自己居住的城市更干净”，大家共同出力开展活动的组织就是自治会。

每个自治会开展的活动不同，大致分为加强居民们的和睦与交流的活动和解决地区课题的活动。



自治会里还有未成年人会、加强会员之间的亲子交流的小组、老人会和开展加强会员的健康管理与福利的活动的活动的小组。

- ◆ 认识了周围的人之后，就能很快发现城市里不认识的人，有助于营造安全放心的生活环境。
- ◆ 在发生灾害或紧急情况时，能够相互帮助。
- ◆ 参加活动后能够认识周围的居民，相互协助，共同建设宜居城市。

自治会活动的一部分

- ◆ 自治会的运营、设施等的管理
- ◆ 使用传阅板进行信息共享、宣传报和活动等的信息通知（传阅板是一种联系方法，指向隔壁家庭传递有通知等内容的文件）
- ◆ 清扫活动、垃圾分类和扔垃圾方法的指导、垃圾集中堆放处的管理和清扫等
- ◆ 预防自然灾害或火灾的防灾训练、掌握发生灾害时的受灾情况、引导居民避难



- ◆ 城市的巡视和交通安全指导
- ◆ 旨在加强地区居民的友好交流的体育活动和节日活动等文化活动

